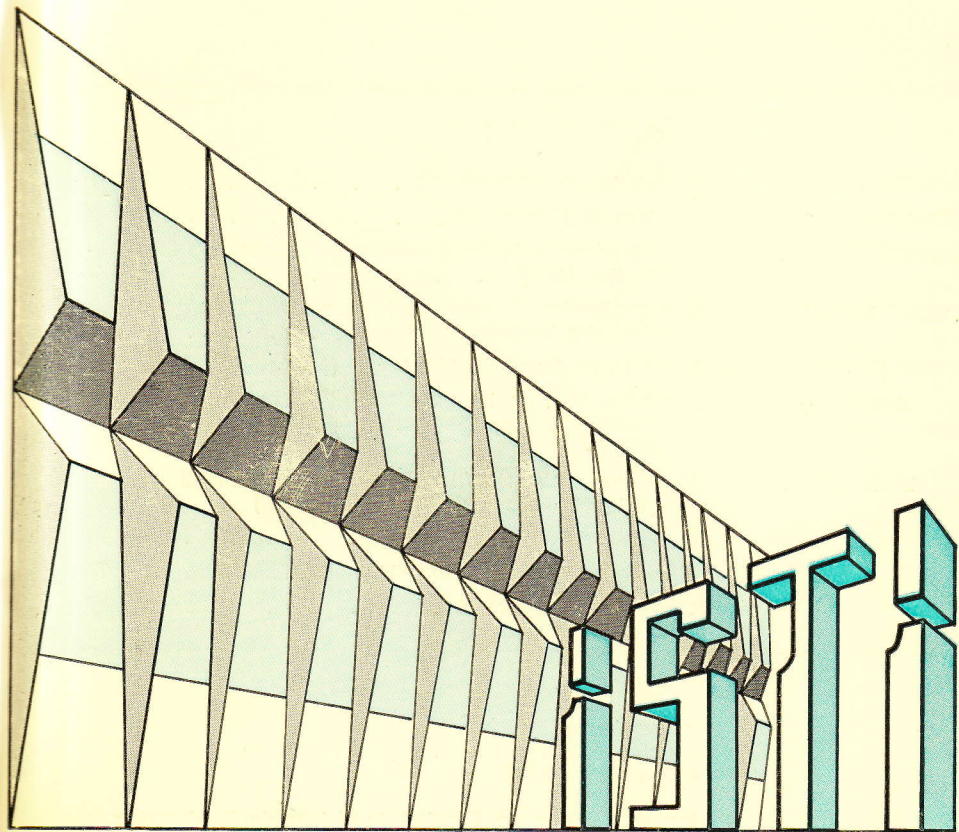


équivalences



revue de
l'Institut Supérieur de Traducteurs et d'Interprètes
de Bruxelles

13^e année
14^e année

Numéro 3
Numéro 1

1982
1983

EQUIVALENCES

est publié par
l'Institut supérieur de l'Etat de traducteurs et d'interprètes
à Bruxelles et par son

Association pour la promotion de l'étude des langues modernes
(a.s.b.l., « Moniteur belge » du 22-2-1968)

avec l'aide du Ministère de l'Education nationale et de la culture
française.

Directeur : Jean-Marie Van der Meerschen.

Comité de rédaction : Jacques Blois, Roger Debraekeleer, Fernand
Fontaine, Roger Goffin, William Pichal, François Podevyn,
Jean-Marie Van der Meerschen.

SOMMAIRE

Louis W. MARVICK	Translating Proust's Norpois	1
Christian BALLIU	Le signe de l'Emmanuel	9
Goldie BLANKOFF-SCARR	Main tendencies in the development of language life in the USSR	21
Archibal MICHIELS	Une application du micro-ordinateur dans l'enseigne- ment des langues vivantes	33
Eric BUYSENS	I was in no hurry for him to go (M. Asquith) . . .	41
Jean GOMEZ	A propos de l'emploi en allemand de l'infinitif sub- stantivé précédé de « am », « beim », « im » et « zum »	47
Louis TELLER	Le nouveau SACHS-VILLATTE français-allemand et quelques « Mots dans le vent » (4)	53
	Comptes rendus	71
	Mémoires de fin d'études présentés à l'I.S.T.I. . . .	79
	Congrès et colloques	87

La correspondance relative à la Revue,
les échanges de presse, les livres pour recension
doivent être adressées à

**Equivalences - Revue de l'Institut Supérieur de Traducteurs et
d'Interprètes de Bruxelles**
rue J. Hazard, 34
1180 Bruxelles

Abonnement (3 numéros) : 400 F

Prix au numéro : 150 F

à verser ou virer au compte 310-0354816-76 de l'Association
pour la promotion de l'étude des langues modernes.

Les collaborateurs sont personnellement
responsables de leurs écrits.